



OECD Journal on Development:
Development Co-operation Report 2009
Volume 10 Issue 1

Summary in Greek

Περιοδική έκδοση του ΟΟΣΑ για την ανάπτυξη: Έκθεση
Αναπτυξιακής Συνεργασίας 2009
Τόμος 10 Τεύχος 1

Περίληψη στα ελληνικά

- Η «Έκθεση Αναπτυξιακής Συνεργασίας» της Επιτροπής Αναπτυξιακής Βοήθειας (DAC) του ΟΟΣΑ είναι το βασικό ετήσιο έγγραφο αναφοράς για στατιστικά στοιχεία και αναλύσεις που αφορούν τις πιο πρόσφατες εξελίξεις στη διεθνή βοήθεια. Στην πρώτη του «Έκθεση Αναπτυξιακής Συνεργασίας» ο νέος πρόεδρος της DAC κ. Eckhard Deutscher παραθέτει τις εξελίξεις μετά το Φόρουμ υψηλού επιπέδου για την αποτελεσματικότητα της αναπτυξιακής βοήθειας στην Άκκρα και τονίζει την ανάγκη να εντείνουμε τις προσπάθειές μας, προκειμένου να καταστεί η βοήθεια πιο αποτελεσματική για τις αναπτυσσόμενες χώρες. Οι προϋπολογισμοί για την αναπτυξιακή βοήθεια δεν έχουν να αντιμετωπίσουν μόνο τη σημερινή οικονομική και χρηματοοικονομική κρίση αλλά και νέες προκλήσεις που τίθενται από τη ριζική αλλαγή του αναπτυξιακού τοπίου κατά τα τελευταία χρόνια.
- Η έκθεση πραγματεύεται το βασικό πρόβλημα της πολυδιάσπασης που προκύπτει από την παροχή της βοήθειας σε πολλά μικρά κομμάτια από πολλές διαφορετικές κατευθύνσεις. Στην έκθεση υποστηρίζεται ότι το κόστος των συναλλαγών κλιμακώνεται λόγω του ακατάλληλου καταμερισμού των εργασιών μεταξύ των δωρητών και ότι οι κυβερνήσεις εταίροι χρειάζονται πλήρη και διαφανή στοιχεία για τις προβλεπόμενες δαπάνες, προκειμένου να καταφέρουν να βγάλουν τη χώρα τους από τη φτώχεια. Όλα τα παραπάνω συνεπάγονται τη μεταβολή της σχέσης ισχύος μεταξύ των δωρητών και των εταίρων τους.
- Τέλος, με βάση μελέτες περιπτώσεων από αρκετές χώρες παρουσιάζονται στην έκθεση πέντε διδάγματα αναφορικά με τη χρήση της Διακήρυξης του Παρισιού για την αποτελεσματικότητα της βοήθειας έτσι, ώστε να συσχετιστεί η αναπτυξιακή πολιτική με τα ανθρώπινα δικαιώματα, την περιβαλλοντική αειφορία και την ισότητα των φύλων.

«Το αναπτυξιακό τοπίο έχει αλλάξει άρδην από τότε που ιδρύθηκε η Επιτροπή Αναπτυξιακής Βοήθειας: νέοι συντελεστές και νέες προκλήσεις αναδύονται συνεχώς και οι κανόνες του παιχνιδιού, αναγκαστικά, μεταβάλλονται. Το 2008 είδαμε πώς μέσα σε λίγες εβδομάδες οι καθιερωμένες διεθνείς δομές διακυβέρνησης –τυπικές και άτυπες– σείστηκαν συθέμελα επιφέροντας εδραίες και διαρκείς αλλαγές».

– Eckhard Deutscher, πρόεδρος της Επιτροπής Αναπτυξιακής Βοήθειας

Στην πρώτη του «Έκθεση Αναπτυξιακής Συνεργασίας» ο κ. Eckhard Deutscher εξετάζει το νέο περιβάλλον της αναπτυξιακής βοήθειας και τις συνέπειες που απορρέουν από το γεγονός αυτό για την Επιτροπή Αναπτυξιακής Βοήθειας (DAC) του ΟΟΣΑ. Ζητά να ενταθούν οι συλλογικές δράσεις «που θα βασίζονται σε ορθά σχεδιασμένες, αλληλοϋποστηριζόμενες και συνεκτικές πολιτικές οι οποίες συντελούν στην επίτευξη προόδου σε διάφορους τομείς χωρίς να αντικρούουν ή να υποσκάπτουν τον κοινό μας στόχο για τη βιώσιμη και την ευρεία ανάπτυξη στις χώρες εταίρους».

Ο κ. Deutscher επίσης παραθέτει τις εξελίξεις μετά το 3^ο Φόρουμ υψηλού επιπέδου για την αποτελεσματικότητα της βοήθειας που πραγματοποιήθηκε στην Άκκρα το Σεπτέμβριο του 2008: «Η εικόνα που έχουμε σχηματίσει για το τι χρειάζεται για να επιτευχθούν οι στόχοι της Διακήρυξης του Παρισιού -και οι Αναπτυξιακοί Στόχοι της Χιλιετίας – είναι σαφέστερη από ποτέ» γράφει. «Παρά ταύτα, είναι ολοφάνερο ότι, εάν επιμείνουμε στην ίδια συνταγή, δε θα τα καταφέρουμε».

Τι λένε οι εκθέσεις

Στόχος του Φόρουμ υψηλού επιπέδου στην Άκκρα ήταν ο απολογισμός της προόδου αναφορικά με την εφαρμογή πέντε αρχών για την αποτελεσματικότερη ανάπτυξη που καθορίστηκαν στη Διακήρυξη του Παρισιού για την αποτελεσματικότητα της βοήθειας, που υιοθετήθηκε από περισσότερες από εκατό χώρες και οργανισμούς αναπτυξιακής βοήθειας το 2005:

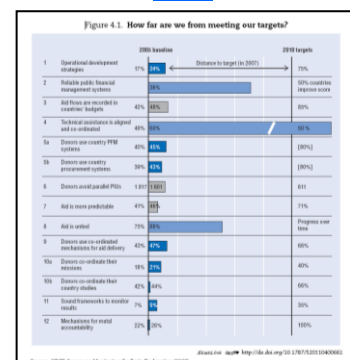
Κυριότητα: Οι αναπτυσσόμενες χώρες θέτουν τους δικούς τους στόχους ανάπτυξης, βελτιώνουν τους θεσμούς τους και καταπολεμούν τη διαφθορά.

Ευθυγράμμιση: Οι δωρήτριες χώρες ευθυγραμμίζουν τη στήριξη τους με τους εν λόγω στόχους και χρησιμοποιούν τα τοπικά συστήματα.

Εναρμόνιση: Οι δωρήτριες χώρες συντονίζουν τις δράσεις τους, απλοποιούν τις διαδικασίες και μοιράζονται πληροφορίες για την αποφυγή αλληλεπικαλύψεων.

Διαχείριση με γνώμονα την επίτευξη αποτελεσμάτων: Οι αναπτυσσόμενες και οι δωρήτριες χώρες επικεντρώνονται στην

ΣΧΗΜΑ 4.1 ΠΟΣΟ ΑΠΕΧΟΥΜΕ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΠΙΤΕΥΞΗ ΤΩΝ ΣΤΟΧΩΝ ΜΑΣ



παραγωγή -και τη μέτρηση- αποτελεσμάτων.

Αμοιβαία ευθύνη: Οι δωρήτριες και οι αναπτυσσόμενες χώρες εταίροι είναι αμοιβαία υπεύθυνες για τα αναπτυξιακά αποτελέσματα.

Στο πλαίσιο αυτών των βασικών αρχών η Διακήρυξη του Παρισιού θέτει δώδεκα στόχους απόδοσης που θα πρέπει να επιτευχθούν έως το 2010. Κατά τις προπαρασκευαστικές εργασίες του Φόρουμ της Άγκρας εκπονήθηκαν τρεις βασικές μελέτες για να διευκολύνουν τους συμμετέχοντες στο Φόρουμ να ιεραρχήσουν τους τομείς πρώτης προτεραιότητας που απαιτούν εντατικότερη δράση. Στα μισά της διαδρομής μέχρι το 2010 γίνεται στις μελέτες αυτές απολογισμός της συντελούμενης -ή μη- προόδου προς την επίτευξη των στόχων της Διακήρυξης του Παρισιού.

Αν και οι μελέτες διαφέρουν ως προς το εύρος και την προσέγγισή τους, τα πορίσματά τους συγκλίνουν σε ορισμένα σημεία:

- Η πρόοδος προς την πραγμάτωση των στόχων έως το 2010 είναι ανομοιόμορφη τόσο μεταξύ των στόχων όσο και των χωρών.
- Για την επίτευξη των στόχων της Διακήρυξης του Παρισιού απαιτείται μεγαλύτερη δέσμευση και εφαρμογή.
- Η πρόοδος δεν εξαρτάται από την ευρεία συμμετοχή μόνο των κυβερνήσεων των δωρητριών και των αναπτυσσόμενων χωρών σε όλα τα επίπεδα, αλλά και της κοινωνίας των πολιτών, του ιδιωτικού τομέα και άλλων ομάδων.
- Βάσει των εμπειριών έως σήμερα η εφαρμογή των βασικών αρχών της Διακήρυξης του Παρισιού αποφέρει καλά αποτελέσματα, αλλά υπάρχουν πλέον νέες προκλήσεις, όπως η ανάγκη βελτίωσης της παρακολούθησης και της αξιολόγησης.

Το Πρόγραμμα Δράσης της Άγκρας

Το Φόρουμ στην Άγκρα κατέληξε στην υιοθέτηση του Προγράμματος Δράσης της Άγκρας όπου επισημαίνονται οι βασικοί τομείς στους οποίους είναι απαραίτητη η επίτευξη ταχύτερης προόδου. Συγκεκριμένα, απαιτείται η θεμελιώδης εξισορρόπηση των σχέσεων μεταξύ των χωρών εταίρων και των δωρητριών χωρών δίνοντας έμφαση:

- στη χρησιμοποίηση των συστημάτων των χωρών εταίρων ως πρώτη επιλογή για τη χορήγηση της βοήθειας.
- στην αύξηση της προβλεψιμότητας και της διαφάνειας της βοήθειας επιτρέποντας έτσι τους εταίρους να βελτιώσουν τον προϋπολογισμό, το σχεδιασμό και την εφαρμογή των αναπτυξιακών στρατηγικών τους.
- στον καθορισμό των όρων χορήγησης της βοήθειας που θέτουν οι δωρήτριες χώρες από κοινού με τις χώρες εταίρους – μια θεμελιώδη αλλαγή – βάσει των οικείων αναπτυξιακών σχεδίων.
- στην επίτευξη σαφούς και ουσιαστικής προόδου ως προς την

αποδέσμευση της βοήθειας.

- στη μείωση της πολυδιάσπασης της βοήθειας μέσω της βελτίωσης του καταμερισμού των εργασιών εντός και μεταξύ των χωρών.

Πόσο κατακερματισμένη είναι η βοήθεια;

Ένα από τα κύρια εμπόδια που κωλύουν την επίτευξη του δυναμικού αναπτυξιακού αντικτύπου της βοήθειας είναι ενδεχομένως ο κατακερματισμός: η βοήθεια παρέχεται σε πολλά μικρά κομμάτια από πάρα πολλούς δωρητές δημιουργώντας περιττό και ασύμφορο διοικητικό κόστος και δυσχεραίνοντας τη στόχευση των κονδυλίων σε τομείς όπου είναι περισσότερο απαραίτητα.

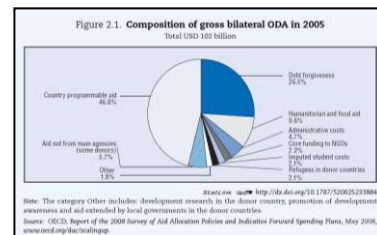
Η DAC ολοκλήρωσε πρόσφατα την πρώτη πλήρη έρευνα για τις πολιτικές κατανομής της βοήθειας και τα ενδεικτικά σχέδια προβλεπόμενων δαπανών (Survey on Aid Allocation Policies and Indicative Forward Spending Plans) στην οποία χρησιμοποιείται ένα νέο μέτρο μέτρησης της βοήθειας, η «προγραμματιζόμενη βοήθεια χώρας» (Country Programmable Aid -CPA), για να εξακριβωθεί ο βαθμός κατακερματισμού της βοήθειας. Το νέο αυτό μέτρο αναφέρεται στο ποσό της βοήθειας που μπορεί να συμπεριληφθεί από τις αναπτυσσόμενες χώρες στον προϋπολογισμό τους. Με άλλα λόγια, πρόκειται για το σύνολο της βοήθειας μείον τις μορφές βοήθειας όπως η επείγουσα βοήθεια, η ελάφρυνση του χρέους και άλλα είδη που δεν μπορούν να προγραμματιστούν από τους αποδέκτες.

Το 2005 - έτος αναφοράς της έρευνας- τα μέλη της DAC παρείχαν 47 δισεκ. δολάρια ΗΠΑ διμερούς CPA, δηλαδή περίπου 46% της συνολικής διμερούς ακαθάριστης ΚΑΒ (Κρατική Αναπτυξιακή Βοήθεια) που χορηγήθηκε από τις εν λόγω χώρες το συγκεκριμένο έτος. Το 2007 ο αριθμός αυτός ανήρθε στο πιο αντιπροσωπευτικό ποσοστό του 59%.

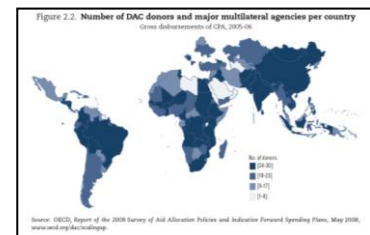
Η έκθεση έρευνας καταδεικνύει ότι οι δωρητές συχνά κατανέμουν τη βοήθεια σε υπερβολικά μικρά μερίδια και σε υπερβολικά μεγάλο αριθμό χωρών. Κατά την περίοδο 2005-06 38 χώρες έλαβαν βοήθεια από 25 ή παραπάνω δωρητές μέλη της DAC και πολυμερείς δωρητές. Στην έκθεση επίσης συγκρίνεται το μερίδιο της βοήθειας ενός δωρητή προς κάθε μία από τις χώρες εταίρους του με το μερίδιο του ίδιου δωρητή στη συνολική βοήθεια, ούτως ώστε να καθοριστεί ο βαθμός «συγκέντρωσης της βοήθειας» κάθε δωρητριας χώρας. Από τα 23 μέλη της DAC μόνο στα 8 ο βαθμός αυτός υπερβαίνει το 50%.

Η εικόνα είναι ακόμα σαφέστερη όταν εξετάζεται από την οπτική των αναπτυσσομένων χωρών οι οποίες λαμβάνουν σχετικά μικρά χρηματικά ποσά από πολυάριθμους δωρητές. Το Βιετνάμ, για παράδειγμα, έχει 29 κύριους δωρητές εκ των οποίων οι 17 αντιπροσωπεύουν μόλις το 10% της βοήθειας που του χορηγείται. Εντούτοις, 38 χώρες – η πλειονότητα των οποίων είναι μικρά νησιωτικά κράτη – είχαν λιγότερους από 10 δωρητές η καθεμία κατά το 2005-06.

ΣΧΗΜΑ 2.1 ΣΥΝΘΕΣΗ ΤΗΣ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗΣ ΔΙΜΕΡΟΥΣ ΚΑΒ ΤΟ 2005 (ΣΥΝΟΛΟ 102 ΔΙΣΕΚ. ΔΟΛΛΑΡΙΑ ΗΠΑ)



ΣΧΗΜΑ 2.2 ΑΡΙΘΜΟΣ ΔΩΡΗΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ DAC ΚΑΙ ΚΥΡΙΟΙ ΠΟΛΥΜΕΡΕΙΣ ΦΟΡΕΙΣ ΑΝΑ ΧΩΡΑ ΒΑΣΕΙ ΤΩΝ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΩΝ ΔΑΠΑΝΩΝ CPA, 2005-06



ΣΧΗΜΑ 2.3 ΕΥΚΑΙΡΙΕΣ ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΗΣ: ΑΡΙΘΜΟΣ ΔΩΡΗΤΩΝ ΠΟΥ ΜΑΖΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΥΟΥΝ



Για να καταστεί η βοήθεια πιο αποτελεσματική, οι δωρητές θα πρέπει να οργανώσουν ορθολογικά τις προσπάθειές τους. Η καλύτερη κατανομή των εργασιών μπορεί να βοηθήσει στη συγκέντρωση του αριθμού των δωρητών που δραστηριοποιούνται σε συγκεκριμένες αναπτυσσόμενες χώρες ή τομείς, όπως η υγεία ή η εκπαίδευση, μειώνοντας το κόστος των συναλλαγών και διευκολύνοντας το συντονισμό των προσπαθειών. Μπορεί επίσης να βοηθήσει στη διασφάλιση επαρκούς κάλυψης όλων των αναπτυσσόμενων χωρών και όχι μόνο των «ευνοούμενων» χωρών των δωρητών.

[ΔΙΓΟΤΕΡΟ ΑΠΟ ΤΟ 10% ΤΗΣ ΒΟΗΘΕΙΑΣ ΜΙΑΣ ΧΩΡΑΣ ΒΑΣΕΙ ΤΩΝ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΩΝ ΔΑΠΑΝΩΝ CPA, 2005-06](#)

Πόσο προβλέψιμη είναι η βοήθεια;

Οι προσπάθειες των αναπτυσσόμενων χωρών να διαχειριστούν και να καταναείμουν τη βοήθεια ματαιώνονται από την αδυναμία πρόβλεψης, καθώς οι δωρητές δε φανερώνουν πάντοτε τα σχέδια δαπανών τους αρκετά νωρίς, ούτως ώστε οι αποδέκτριες κυβερνήσεις να προγραμματίσουν το μέλλον, ή δεν καταφέρνουν να τηρήσουν τις δεσμεύσεις τους.

Η έρευνα της DAC για τις πολιτικές κατανομής της βοήθειας και τα ενδεικτικά σχέδια προβλεπόμενων δαπανών (2008 Survey of Aid Allocation Policies and Indicative Forward Spending Plans) μειώνει κάπως την αβεβαιότητα αυτή παρέχοντας μια προοπτική των μελλοντικών ροών βοήθειας που συμβάλλει στον εντοπισμό των υφιστάμενων ή προβλεπόμενων χασμάτων σε κάθε αναπτυσσόμενη χώρα ξεχωριστά.

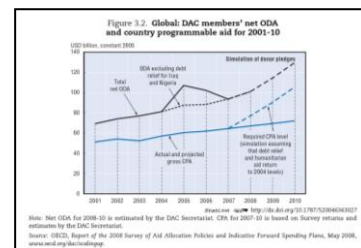
Τα κυριότερα σημεία της έρευνας συμπεριλαμβάνουν τα εξής:

- Οι πρόσφατες μειώσεις στην καθαρή κρατική αναπτυξιακή βοήθεια καταδεικνύουν ότι οι στόχοι βοήθειας για το 2010 φαντάζουν όλο και πιο απόμακροι.
- Καθώς αναμένεται μείωση της ελάφρυνσης του χρέους, άλλες μορφές βοήθειας θα πρέπει να αυξηθούν σημαντικά για να επιτευχθούν οι τρέχοντες στόχοι.
- Αρκετά κράτη που βρίσκονται σε καταστάσεις συγκρούσεων ή αστάθειας αναμένεται να έλθουν αντιμέτωπα με μειώσεις του CPA υψηλότερες από 20 εκατ. δολάρια ΗΠΑ έως το 2010, γεγονός που μπορεί να θέσει σε κίνδυνο την ανάκαμψή τους.

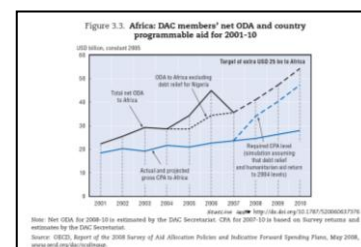
Το χάσμα χρηματοδότησης είναι ιδιαίτερα σοβαρό στην Αφρική. Το 2005 δόθηκε η υπόσχεση να χορηγηθεί στην Αφρική πρόσθετη βοήθεια ύψους 25 δισεκ. δολαρίων ΗΠΑ έως το 2010. Όμως, για να επιτευχθεί ο εν λόγω στόχος θα πρέπει να αυξηθεί η συνολική ΚΑΒ προς την ήπειρο αυτή κατά περισσότερο από 17% ετησίως.

Μολονότι στην έρευνα της Επιτροπής γίνεται αναφορά σε σχέδια αύξησης της συνολικής βοήθειας κατά 10 δισεκ. δολάρια ΗΠΑ σε 102 αναπτυσσόμενες χώρες, επισημαίνεται επίσης η προγραμματισμένη μείωση του CPA σε 51 χώρες μεταξύ του 2005 και του 2010 κυρίως στην Αφρική και την Ασία. Σε 21 περίπου χώρες η μείωση αναμένεται να ξεπεράσει τα 20 εκατ. δολάρια ΗΠΑ σε απόλυτους όρους.

[ΣΧΗΜΑ 3.2 ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΣ: ΚΑΘΑΡΗ ΚΑΒ ΚΑΙ CPA ΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ DAC ΓΙΑ ΤΟ 2001-2010](#)



[ΣΧΗΜΑ 3.3 ΑΦΡΙΚΗ: ΚΑΘΑΡΗ ΚΑΒ ΚΑΙ CPA ΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ DAC ΓΙΑ ΤΟ 2001-2010](#)



4^ο δίδαγμα: Τα λόγια πρέπει να γίνονται πράξεις.

Μολονότι έχουν γραφτεί πολλές καλές δηλώσεις πολιτικής για τα δικαιώματα, την περιβαλλοντική βιωσιμότητα, τον αποκλεισμό και την ισότητα των φύλων, τούτες δεν επαρκούν. Παραδείγματα από την Ουγκάντα και τη Σιέρα Λεόνε καταδεικνύουν τη σημαντική συνεισφορά των κατάλληλων πλαισίων προϋπολογισμού και παρακολούθησης, των συνεργασιών σε επίπεδο κοινότητας, της συνηγορίας της κοινωνίας των πολιτών και της οικοδόμησης ικανοτήτων στη μετουσίωση των καλών προθέσεων σε πράξη και την παραγωγή αποτελεσμάτων.

5^ο δίδαγμα: Η εναρμονισμένη στήριξη των δωρητών μπορεί να βοηθήσει στην ανοικοδόμηση ικανοτήτων σε καταστάσεις αστάθειας.

Ακόμα κι αν συχνά τα ασταθή κράτη δε διαθέτουν την ικανότητα να εφαρμόσουν άμεσα τις αρχές της Διακήρυξης του Παρισιού, τούτες λειτουργούν ενδεχομένως προς όφελός τους. Καλό παράδειγμα αποτελεί η Σιέρα Λεόνε στην οποία η επιτυχία των εκλογών που πραγματοποιήθηκαν το 2007 οφειλόταν, εν μέρει, στην εναρμόνιση της στήριξης των αναπτυξιακών εταίρων της χώρας.

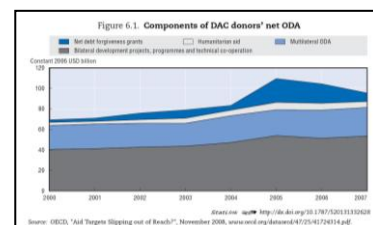
Πολιτικές και προσπάθειες των διμερών δωρητών

Το 2007 η συνολική καθαρή κρατική αναπτυξιακή βοήθεια από τις χώρες μέλη της Επιτροπής Αναπτυξιακής Βοήθειας μειώθηκε κατά 8,5% σε πραγματικούς όρους στα 103,5 δισεκ. δολάρια ΗΠΑ. Εντούτοις, εξαιρουμένης της ελάφρυνσης του χρέους, η ΚΑΒ αυξήθηκε κατά 2% σε πραγματικούς όρους, ποσοστό που παρέχει μια πιο πραγματική εικόνα της συνολικής τάσης.

Στο παραπάνω σχήμα απεικονίζεται η επίδραση της ελάφρυνσης του χρέους στην καθαρή ΚΑΒ κατά το 2005 και το 2006. Επίσης φαίνεται μια μικρή αύξηση της ανθρωπιστικής βοήθειας το 2005 που οφειλόταν κυρίως στην ειδική βοήθεια που χορηγήθηκε στις πληγείσες χώρες ύστερα από το τσουνάμι στον Ινδικό Ωκεανό και το σεισμό στο Πακιστάν. Τα διμερή αναπτυξιακά έργα και προγράμματα περιορίστηκαν ελαφρώς το 2006, αλλά αυξήθηκαν εκ νέου το 2007 καταδεικνύοντας ότι οι δωρητές εμπλουτίζουν βαθμιαία τα οικεία βασικά προγράμματα βοήθειας.

Η πρόοδος αυτή, εντούτοις, συντελείται με πολύ αργό ρυθμό για να επιτρέψει στους δωρητές να εκπληρώσουν τις δεσμεύσεις τους έως το 2010. Στις συνόδους κορυφής της Ομάδας των 8 στο Γκλενίγκλς και της Χιλιετίας +5 των Ηνωμένων Εθνών που πραγματοποιήθηκαν το 2005 οι δωρητές δεσμεύτηκαν να αυξήσουν την ΚΑΒ κατά 50 δισεκ. δολάρια ΗΠΑ το 2010 (σε σχέση με το 2004, σε τιμές και συναλλαγματικές ισοτιμίες του 2004). Έως σήμερα έχουν χορηγηθεί ή προγραμματιστεί περίπου 21 δισεκ. δολάρια ΗΠΑ. Ως εκ τούτου, για να εκπληρώσουν τις δεσμεύσεις τους οι δωρητές θα πρέπει να

ΣΧΗΜΑ 6.1 ΣΥΝΘΕΣΗ ΤΗΣ ΚΑΘΑΡΗΣ ΚΑΒ ΤΩΝ ΔΩΡΗΤΩΝ ΤΗΣ DAC



συμπεριλάβουν στους οικείους προϋπολογισμούς βοήθειας ένα επιπρόσθετο ποσό ύψους 30 δισεκ. δολαρίων ΗΠΑ σε τιμές του 2004 — περίπου 34 δισεκ. δολάρια ΗΠΑ σε τιμές του 2007.

Με την τρέχουσα χρηματοοικονομική κρίση και την οικονομική ύφεση είναι ζωτικής σημασίας να αποφευχθούν περικοπές στους προϋπολογισμούς βοήθειας που θα μπορούσαν να προκαλέσουν κρίση στην αναπτυξιακή βοήθεια. Ανταποκρινόμενοι στην κοινή έκκληση του γενικού γραμματέα του ΟΟΣΑ κ. Angel Gurría και του προέδρου της DAC κ. Eckhard Deutscher οι κύριοι δωρητές του κόσμου έδωσαν μια υπόσχεση βοήθειας στις 24 Νοεμβρίου 2008 στην οποία «επαναβεβαίωσαν προγενέστερες δεσμεύσεις για την αύξηση του όγκου της βοήθειας και τη διατήρηση των ροών βοήθειας σε επίπεδα σύμφωνα με τις δεσμεύσεις αυτές».

Η «Έκθεση Αναπτυξιακής Συνεργασίας» εκδίδεται ετησίως από τον Πρόεδρο της Επιτροπής Αναπτυξιακής Βοήθειας του ΟΟΣΑ, ενός φόρουμ όπου σημαντικοί διμερείς δωρητές συνεργάζονται για τη στήριξη της βιώσιμης ανάπτυξης. Στην έκθεση περιέχονται δεδομένα και στοιχεία για τις πιο πρόσφατες εξελίξεις στη διεθνή βοήθεια.

© OECD 2009

Η περίληψη αυτή δεν αποτελεί επίσημη μετάφραση του ΟΟΣΑ.

Η αναπαραγωγή της περίληψης αυτής επιτρέπεται υπό την προϋπόθεση ότι παρατίθεται το δικαίωμα αποκλειστικής εκμετάλλευσης του ΟΟΣΑ, καθώς και ο τίτλος της πρωτότυπης έκδοσης.

Οι Πολύγλωσσες Περίληψεις είναι μεταφρασμένα αποσπάσματα των δημοσιευμάτων του ΟΟΣΑ που εκδόθηκαν αρχικά στην αγγλική και τη γαλλική γλώσσα.

Διατίθενται δωρεάν στο Ηλεκτρονικό Βιβλιοπωλείο του ΟΟΣΑ www.oecd.org/bookshop/

Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε με το Τμήμα Δικαιωμάτων και Μεταφράσεων της Διεύθυνσης Δημοσίων Υποθέσεων και Επικοινωνιών του ΟΟΣΑ μέσω ηλεκτρονικού ταχυδρομείου στη διεύθυνση: rights@oecd.org ή μέσω φαξ: +33 (0)1 45 24 99 30

OECD Rights and Translation unit (PAC)
2 rue André-Pascal, 75116
Paris, France

Επισκεφτείτε τον ηλεκτρονικό μας κόμβο www.oecd.org/rights/

